



# Защитный чехол GEODOG®

Скользящий неопреновый чехол GEODOG®

## Руководство пользователя

---

### GEODOG® Protection Sleeve

Slip-over GEODOG® Neoprene sleeve

### User's Guide



# Руководство пользователя / User's Guide



## Комплектация

- 1 x неопреновый чехол
- 1 x нейлоновый ремешок

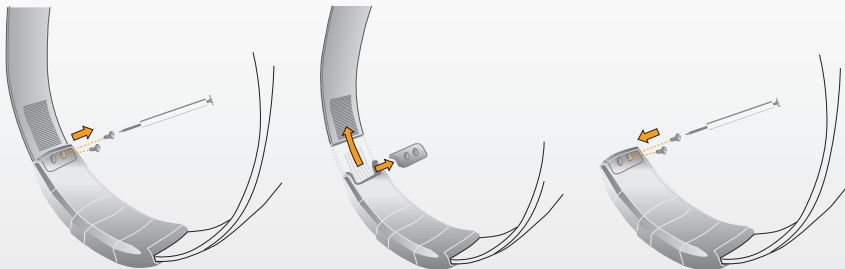
## Scope of delivery

- 1 x Neoprene sleeve
- 1 x Nylon strap



1. Откройте **GEODOG®**, нажав на застежку, и извлеките рифленный ремешок следующим образом: (если вы используете защитный чехол, рифленный ремешок вам больше не нужен!)

*Open GEODOG® at the quick snap-lock and then remove the grooved belt as follows.  
(The grooved belt is not required any longer when the protection sleeve is used!)*



**GEODOG®** Выкрутите шурупы из  
*Unscrew GEODOG®*

Извлеките рифленный ремешок  
*Remove the grooved belt!*

Снова закрепите фиксатор  
*Tighten the retainer plate again!*

2. Вставьте нейлоновый ремешок в неопреновый чехол с той стороны, которая короче.

*Insert the Nylon strap into the Neoprene sleeve starting from the shorter side of the sleeve.*





- 3.** Вставьте **GEODOG®** - функциональную панелью вперед – в неопреновый чехол с той стороны, которая длиннее.

*Insert GEODOG® - operating unit first - into the Neoprene sleeve starting from the longer side of the sleeve...*

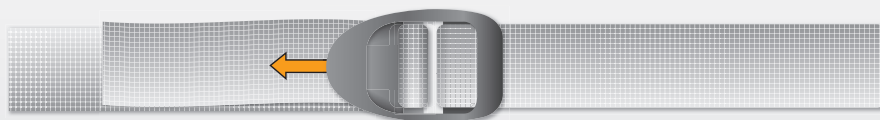


...и продвигайте панель внутри чехла до тех пор, пока все три контрольных клавиши панели не станут видны в специальном отверстии неопренового чехла.

*...until all three control buttons are placed within the opening of the Neoprene sleeve.*

- 4.** Вставьте нейлоновый ремешок в пряжку – затяните крепеж - готово

*Insert the Nylon strap into the buckle - pull tight - done!*



Отрегулируйте длину ремешка  
*adjustable in length*

- 5.** Нейлоновый ремешок и неопреновый чехол можно укоротить по размеру в случае необходимости. Обрезанные концы необходимо аккуратно оплавить.

*The Nylon strap and the Neoprene sleeve can be cut to size as required. Frayed ends should be "sealed" with a small flame.*



© 2010 GEODOG GmbH – Все права защищены

**GEODOG GmbH**

Dachauer Strasse 192  
D-80992 Мюнхен

Phone +49 89 14 32 52 72  
Fax +49 89 41 15 19 25  
E-Mail [info@geodog.de](mailto:info@geodog.de)  
Internet [www.geodog.de](http://www.geodog.de)

**R-Training**

Горячая линия  
[www](http://www)  
Email

(495) 7390610  
[www.geodog.ru](http://www.geodog.ru)  
[info@geodog.ru](mailto:info@geodog.ru)